

- ① **FR :** Touche Marche/Arrêt. Maintenir la touche enfoncée pour régler l'intensité de la lumière.  
**EN :** On / Off key. Keep pressed the button to adjust the luminous intensity.  
**DE :** Ein/Aus-Schalter. Den Berührungsschalter gedrückt halten um die Lichtintensität einzustellen.
- ② **FR :** Touche minuterie. Maintenir la touche enfoncée pour activer l'extinction automatique de la lampe au bout de 40 minutes. La fonction est validée par un clignotement de la lampe.  
**EN :** Timer touch switch. Keep pressed the button to switch on the automatic stop of the lamp within 40 minutes. A flashlight of the lamp confirms that the timer is set.  
**DE :** Zeitschalter. Ein langes Drücken auf den Berührungsschalter aktiviert die automatische Ausschaltung der Leuchte nach 40 Minuten. Ein Blicklicht der Leuchte bestätigt die Aktivierung des Zeitschalters.
- ③ **FR :** Touche couleur. Appui bref pour modifier la couleur de la lumière. Trois ambiances sont disponibles.  
**EN :** Light mode touch switch. Short press to change the light color. Three light ambiances are available.  
**DE :** Lichtfarben-Schalter. Ein kurzer Druck ändert die Lichtfarbe. Drei Lichtambiente sind verfügbar.
- ④ **FR :** Connexion par jack DC 12V. Veuillez utiliser uniquement l'adaptateur fourni. L'utilisation d'autres adaptateurs peut endommager la lampe et rendre caduque la garantie.  
**EN :** Input power jack DC 12V. Please use the included adapter only. The use of other adapters can cause damage to the lamp, and can invalidity the warranty.  
**DE :** Klinkenstecker-Anschluss DC 12V. Bitte nur das mitgelieferte Netzteil benutzen. Die Benutzung von anderen Netzteilen kann die Lampe beschädigen und die Gewährleistung ausser Kraft setzen.
- ⑤ **FR :** Voyant WIFI.  
**EN :** WIFI status indicator.  
**DE :** WIFI Kontrollanzeige.

**FR :** Utilisation de la lampe avec WIFI APP :

Ce produit a un module WIFI intégré, qui peut être connecté au réseau WIFI et utiliser le contrôle APP. Les étapes spécifiques sont les suivantes :

1. Le téléphone portable doit être connecté au WIFI (supporte uniquement la bande 2,4GHz), recherchez "Smart Life" sur l'App Store ou sur le marché des applications Android, téléchargez et installez l'APP "Smart life".
2. Inscrivez-vous et connectez-vous après avoir installé l'application.
3. Entrez dans l'interface principale de l'APP, cliquez sur le coin supérieur droit pour ajouter un périphérique(+). Sélectionnez l'onglet « éclairage » puis cliquez sur « dispositifs d'éclairage ». Le dessin d'une ampoule clignote, confirmez. Connectez vous ensuite au réseau wifi sur lequel vous souhaitez rattacher la lampe. Placez vos appareils à proximité et sélectionnez l'objet à connecter. L'indicateur d'état WIFI clignote rapidement après l'allumage de la lampe, elle passe en mode de recherche. Vous pouvez également appuyer sur la touche "M" et la maintenir enfoncée pour passer en mode de recherche.
4. Une fois connecté, l'indicateur d'état WIFI est toujours allumé. Le contrôle de la lampe via l'APP est maintenant activé. Vous pouvez allumer / éteindre la lumière, activer/désactiver la minuterie, régler la luminosité et la température de couleur sur l'APP.
5. Lorsque le produit et le périphérique sont connectés, si vous devez connecter d'autres téléphones ou périphériques mobiles, vous devez d'abord dissocier le périphérique précédent. Sur l'APP : cliquez sur le coin supérieur droit de l'interface de contrôle de la lampe, et faites glisser vers le bas, cliquez sur "Supprimer le périphérique". Vous pouvez également appuyer et maintenir le bouton "M" pour réinitialiser. Après la déliaison, l'indicateur d'état WIFI clignote rapidement et revient en mode de recherche WIFI.

**EN :** Use lamp with WIFI APP :

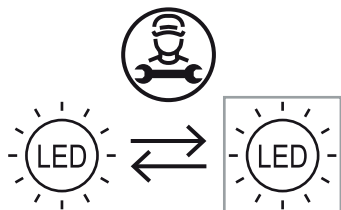
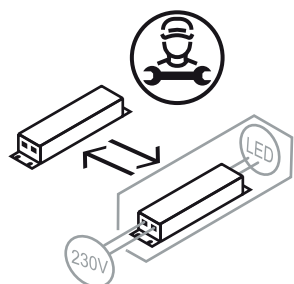
This product has built-in WIFI module, which can be connected to WIFI and use APP control. The specific steps are as follows:

1. Mobile phone should be connected to WIFI ( supports 2.4GHz band only), search for "Smart Life" from App Store or Android application market, download and install APP of "Smart life" ;
2. Register and log in after installing APP
3. Enter the main APP interface, the upper right hand corner to add device (+). Select the tab "lighting", then click on the tab "lighting devices". The drawing of a bulb blinks rapidly, confirm. Connect to the WIFI network on which the lamp must be related. Place the devices in close proximity and select the device to be connected. The WIFI status indicator flashes rapidly after the lamp is powered on, it enters the search mode, can also press and hold the "M" button to enter the search mode.
4. After connecting, the WIFI status indicator is always on. Able to control the product on the APP at this time. You can turn on/off the light, count down, adjust the brightness and color temperature on the APP.
5. When the product and device are in connected status, if you need to connect other mobile phones or devices, need to unbind the previous device first. It can operates on the APP: Click the upper right corner of lamp control interface, enter the table lamp property interface, slide to the bottom, click "Remove Device". You can also press and hold the "M" button to reset. After unbinding, the WIFI status indicator flashes rapidly and re-enters WIFI search mode.

**DE :** Benutzung der Leuchte mit WIFI APP :

Dieses Produkt besitzt ein integriertes WIFI-Modul, das an das WIFI-Netz angeschlossen und mit APP Anwendungskontrolle benutzt werden kann. Die einzelnen Etappen sind wie folgt :

1. Das Handy muss mit dem WIFI verbunden werden (unterstützt nur Band 2,4GHz). Suchen Sie "Smart Life" auf dem App-Store oder dem Android Market, laden Sie die APP "Smart life" herunter und installieren Sie sie.
2. Registrieren Sie sich und loggen Sie sich ein, nachdem Sie die APP installiert haben.
3. Gehen Sie auf das Hauptfenster der APP und klicken auf das obere rechte Eck um ein Gerät hinzuzufügen (+). Wählen Sie das Tab "Beleuchtung" und klicken danach auf "Beleuchtungsgeräte". Das Schema einer blinkenden Glühbirne leuchtet auf, bitte bestätigen Sie. Loggen Sie sich nun in das WLAN-Netzwerk ein, mit dem Sie die Tischleuchte verbinden möchten. Platzieren Sie Ihre Geräte nah beieinander und wählen Sie das zu verbindende Objekt. Die WIFI-Kontrollanzeige blinkt nach dem Einschalten der Tischleuchte auf und die Tischleuchte begibt sich in den Such-Modus. Sie können aber auch in den Such-Modus gelangen, indem sie den Berührungsknopf "M" gedrückt halten.
4. Wenn die Verbindung steht, leuchtet die WIFI-Kontrollanzeige durchgehend. Die Steuerung der Leuchte über die APP ist jetzt aktiviert. Sie können nun über die APP das Licht ein- und ausschalten, den Zeitschalter aktivieren/desaktivieren, sowie die Lichtintensität und die Lichtfarbe einstellen.
5. Wenn das Produkt mit der Gerätevorrichtung verbunden ist, Sie jedoch ein anderes Handy oder mobiles Gerät anschliessen möchten, muss die Verbindung des vorhergehenden Gerätes erst unterbrochen werden. Auf der APP : klicken Sie auf das obere rechte Eck im Kontrollfenster der Lampe, ziehen Sie es nach unten und klicken Sie auf "Gerät löschen". Sie können zum Zurücksetzen aber auch den Berührungsschalter "M" gedrückt halten. Nach der Trennung blinkt die Kontrollanzeige und kehrt wieder in den WIFI-Such-Modus zurück.



Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique / This product contains a light source of energy efficiency class :



Info réglementation / Regulatory info : [www.aluminor.fr](http://www.aluminor.fr)

## PRÉCAUTIONS / CAUTIONS



FR : Cet appareil contient des composants recyclables. Veuillez consulter les informations de votre commune concernant le ramassage des déchets électriques.

EN : This item contains parts that can be reused. Your local council can inform you where electrical devices are collected.

DE : Dieses Gerät beinhaltet recyclingfähige Einzelteile. Bitte informieren Sie sich bei Ihrer Gemeinde über die Sammelstellen für Elektro- und Elektronik-Altgeräten.



FR : Ce luminaire est non adapté à l'utilisation à l'extérieur.

EN : This lamp is not suitable for outdoor use.

DE : Diese Leuchte ist nicht für den Aussengebrauch geeignet.



FR : Nettoyer les surfaces peintes ou vernies à l'aide d'un chiffon doux.

EN : Clean lacquered or varnished surfaces with a soft cloth.

DE : Reinigung der Oberfläche nur mit einem weichen Tuch.

FR : Ce produit ne convient pas aux pièces humides.

EN : This product is not suitable in wet and damp rooms.

DE : Dieser Artikel eignet sich nicht für feuchte Räume.

FR : Attention : Si le câble extérieur souple ou le cordon de ce luminaire est endommagé, il doit être remplacé exclusivement par le fabricant, son service de maintenance ou toute personne de qualification équivalente, cela afin d'éviter tout risque.

EN : Caution : if the external flexible cable or cord of this lamp is damaged, it shall exclusively be replaced by the manufacturer, his service agent or any qualified person of his choice in order to avoid any risks.

DE : Achtung : Im Falle einer Beschädigung des Netzkabels oder der äusseren Kabelummantelung, darf dieses zur Vermeidung von Risiken ausschliesslich durch den Hersteller, den Handel oder eine Fachkraft ersetzt werden.



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !